

433477-2026 - Wettbewerb

Polen – Reinigungsdienste – Świadczenie dla Sądu Rejonowego w Koninie kompleksowej usługi sprzątania pomieszczeń wewnętrznych i terenów zewnętrznych. Wartość zamówienia przekracza równowartość kwoty 140 000 euro

OJ S 120/2026 25/06/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Sąd Rejonowy w Koninie

E-Mail: zamowienia@konin.sr.gov.pl

Rechtsform des Erwerbers: Zentrale Regierungsbehörde

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Świadczenie dla Sądu Rejonowego w Koninie kompleksowej usługi sprzątania pomieszczeń wewnętrznych i terenów zewnętrznych. Wartość zamówienia przekracza równowartość kwoty 140 000 euro

Beschreibung: Przedmiotem zamówienia jest kompleksowa realizacja usług sprzątania pomieszczeń wewnętrznych i terenów zewnętrznych dla Sądu Rejonowego w Koninie przy ul. Fryderyka Chopina 28. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony został w zał. nr 1 do SWZ.

Kennung des Verfahrens: eb02659e-23c2-42fd-bc6f-a556afce90c6

Interne Kennung: A.261.7.2026

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

Zentrale Elemente des Verfahrens: Informacje zamieszczone w SWZ i załącznikach (1-10).

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 90910000 Reinigungsdienste

Zusätzliche Einstufung (cpv): 90919200 Büroreinigung, 90620000 Schneeräumung, 90911300

Fensterreinigung, 90914000 Parkplatzreinigung, 90630000 Glatteisbeseitigung

2.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: ul. Fryderyka Chopina 28

Stadt: Konin

Postleitzahl: 62-510

Land, Gliederung (NUTS): Koniński (PL414)

Land: Polen

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 1 808 306,15 PLN

2.1.4. Allgemeine Informationen

Dieses Verfahren wird neu aufgelegt

Zusätzliche Informationen: Informacje zamieszczone w SWZ i załącznikach (1-10).

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Świadczenie dla Sądu Rejonowego w Koninie kompleksowej usługi sprzątania pomieszczeń wewnętrznych i terenów zewnętrznych.

Beschreibung: Przedmiotem zamówienia jest kompleksowa realizacja usług sprzątania pomieszczeń wewnętrznych i terenów zewnętrznych dla Sądu Rejonowego w Koninie przy ul. Fryderyka Chopina 28. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony został w zał. nr 1 do SWZ.

Interne Kennung: A.261.7.2026

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 90910000 Reinigungsdienste

Zusätzliche Einstufung (cpv): 90919200 Büroreinigung, 90620000 Schneeräumung, 90911300 Fensterreinigung, 90914000 Parkplatzreinigung, 90630000 Glatteisbeseitigung

5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Fryderyka Chopina 28

Stadt: Konin

Postleitzahl: 62-510

Land, Gliederung (NUTS): Koniński (PL414)

Land: Polen

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 01/12/2026

Enddatum der Laufzeit: 31/05/2029

5.1.6. Allgemeine Informationen

Es handelt sich um die Vergabe wiederkehrender Aufträge

Beschreibung: Zamówienie powtarzające się okresowo. Stałe utrzymanie czystości w obiekcie i na terenie zewnętrznym.

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten Personals sind anzugeben: Nicht erforderlich

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

Diese Auftragsvergabe ist auch für kleine und mittlere Unternehmen (KMU) geeignet: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Cena

Beschreibung: Zastosowany wzór do obliczenia punktowego w kryterium „Cena” (C), $A = Cn / C \text{ ob } \times 100\% \times 60$ Gdzie: A - liczba punktów przyznanych Wykonawcy w kryterium „Cena” Cn - najniższa zaoferowana cena brutto Cob - cena brutto w ofercie badanej

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Punkte, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 60

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: B. Kryterium społeczne – waga kryterium 40 %

Beschreibung: B. Kryterium społeczne – waga kryterium 40 % W ramach kryterium społecznego Zamawiający oceni zatrudnienie przez Wykonawcę osób niepełnosprawnych (w rozumieniu ustawy z dnia 27 sierpnia 1997 o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnieniu osób niepełnosprawnych Dz.U. z 2025 poz. 913, z późn.zm.) faktycznie uczestniczących w realizacji przedmiotu zamówienia. Wykonawca, który zadeklaruje zatrudnienie (oprócz 4 wymaganych w SWZ, rozdz. III ust. 4 i 7) - 3 osób niepełnosprawnych do sprzątania pomieszczeń wew. biurowych otrzyma w tym kryterium 40 pkt.* *W powyższej sytuacji Wykonawca łącznie zatrudni 7 osób do świadczenia usługi sprzątania pom. wew. (prace codzienne) z orzeczeniem o niepełnosprawności, na umowę o pracę na pełen etat. W ramach kryterium B. może zostać przyznanych max 40 punktów. W przypadku zatrudnienia przez Wykonawcę wyłącznie 4 osób niepełnosprawnych wymaganych w SWZ, rozdz. III ust. 4 i 7, Zamawiający przyzna 0 pkt. Kryterium społeczne (B) będzie oceniane na podstawie informacji wskazanej przez Wykonawcę w formularzu ofertowym (załącznik nr 2 do SWZ)

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Punkte, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 40

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Polnisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-eb02659e-23c2-42fd-bc6f-a556afce90c6>

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-eb02659e-23c2-42fd-bc6f-a556afce90c6>

URL: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-eb02659e-23c2-42fd-bc6f-a556afce90c6>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe**Bedingungen für die Einreichung:**

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-eb02659e-23c2-42fd-bc6f-a556afce90c6>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: 2. Wykonawca składając ofertę zobowiązany jest wnieść wadium w wysokości: 10 000,00 zł (słownie: dziesięć tysięcy złotych 00/100) 3.

Wadium wnosi się przed upływem terminu składania ofert, tj. przed upływem dnia i godziny wyznaczonej jako ostateczny termin składania ofert i utrzymuje nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 98 ust. 1 pkt 2 i 3 oraz ust. 2 Pzp. 4. Wadium może być wniesione w jednej lub kilku następujących formach: a) pieniądzu; b) gwarancjach bankowych; c) gwarancjach ubezpieczeniowych; d) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. z 2019 r. poz. 310, 836 i 1572). 5. Wadium wnoszone w pieniądzu wpłaca się przelewem na rachunek Zamawiającego: Bank Gospodarstwa Krajowego Oddział w Poznaniu 80 1130 1017 0021 1000 1590 0004 z adnotacją „Wadium do sprawy A.261.7.2026”. Skuteczne wniesienie wadium w pieniądzu następuje z chwilą uznania środków pieniężnych na rachunku bankowym Zamawiającego przed upływem terminu składania ofert (tj. przed upływem dnia i godziny wyznaczonej jako ostateczny termin składania ofert). 6. W przypadku wniesienia wadium w formie: a) pieniężnej - Zamawiający zaleca, aby kopia dokumentu potwierdzającego dokonanie przelewu wadium została załączona do oferty; b) innej niż pieniądz - Wykonawca przekazuje Zamawiającemu oryginał gwarancji lub poręczenia, w postaci elektronicznej. Wykonawca powinien przekazać dokument wadium poprzez dołączenie do oferty. 7. Z treści wadium wniesionego w formie innej niż pieniądz musi wynikać bezwarunkowe, nieodwołane i na pierwsze pisemne żądanie zgłoszone przez Zamawiającego, zobowiązanie gwaranta do zapłaty na rzecz Zamawiającego pełnej kwoty wadium określonej w gwarancji/poręczeniu w okolicznościach określonych w art. 98 ust. 6 Pzp. 8. Zwrot wadium nastąpi w przypadkach i na zasadach określonych w art. 98 ust. 1-5 Pzp. 9. W przypadku nie wskazania w formularzu oferty numeru konta, na które Zamawiający winien dokonać zwrotu wadium wniesionego w pieniądzu, wadium zostanie zwrócone na numer konta, z którego został wykonany przelew. 10. Zamawiający zatrzymuje wadium w przypadkach określonych w art. 98 ust. 6 Pzp. 11. Zamawiający nie wymaga zabezpieczenia należytego wykonania umowy. Frist für den Eingang der Angebote: 30/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 30/07/2026 10:20:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-eb02659e-23c2-42fd-bc6f-a556afce90c6>

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Opisane w załączniku nr 8 do SWZ - projekt umowy

Es ist eine Geheimhaltungsvereinbarung erforderlich: nein

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: ja

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

Finanzielle Vereinbarung: Opisano w zał. nr 8 do SWZ - Projekt umowy

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Schlichtungsstelle: Prokuratoria Generalna Skarbu Państwa

Überprüfungsstelle: Krajowa Izba Odwoławcza

Informationen über die Überprüfungsfristen: Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp, przysługują środki ochrony prawnej na zasadach przewidzianych w dziale IX tej ustawy.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Sąd Rejonowy w Koninie

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: Sąd Rejonowy w Koninie

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Sąd Rejonowy w Koninie

Organisation, die Angebote bearbeitet: Sąd Rejonowy w Koninie

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Sąd Rejonowy w Koninie

Registrierungsnummer: NIP: 6651087459

Registrierungsnummer: REGON: 000323967

Postanschrift: ul. Fryderyka Chopina 28 Fryderyka Chopina 28

Stadt: Konin

Postleitzahl: 62-510

Land, Gliederung (NUTS): Koniński (PL414)

Land: Polen

E-Mail: zamowienia@konin.sr.gov.pl

Telefon: +48632404702

Internetadresse: www.konin.sr.gov.pl

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): <https://ezamowienia.gov.pl>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

Organisation, die Angebote bearbeitet

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Krajowa Izba Odwoławcza

Registrierungsnummer: 5262239325

Registrierungsnummer: 010828091

Postanschrift: ul. Postępu 17A

Stadt: Warszawa

Postleitzahl: 02-676

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

E-Mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48224587801

Internetadresse: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: Prokuratoria Generalna Skarbu Państwa

Registrierungsnummer: 526-288-36-64

Postanschrift: ul. Hoża 76/78

Stadt: Warszawa

Postleitzahl: 00-682

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

E-Mail: kancelaria@prokuratoria.gov.pl

Telefon: +4822393 3117

Internetadresse: <https://www.gov.pl/web/prokuratoria>

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): <https://epuap.gov.pl/wps/portal/strefa-klienta/katalog-spraw/profil-urzedu/pgsp>

Rollen dieser Organisation:

Schlichtungsstelle

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 7cd9a9e6-c1c4-466b-8f77-3eb0e126d33b - 02

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 23/06/2026 14:43:41 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Polnisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 433477-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 120/2026

Datum der Veröffentlichung: 25/06/2026